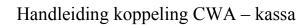


HANDLEIDING

KOPPELING

CWA – KASSA

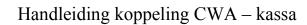
Voor Winkelautomatiseerders





Inhoudsopgave

Inhoudsopgave	2
Inleiding	
1 Communicatie / aanlevering bestanden	
2 Communicatie van CWA naar Winkel	5
3 Communicatie van Winkel naar CWA	5
4 Artikelbestand	6
Opmerkingen	9
Bestandsopbouw	
Voorbeeld XML-bestand	
Bestandsnaam	
5 Acties	
Opmerkingen	12
Bestandsopbouw	12
Voorbeeld XML-bestand	
Bestandsnaam	13
6 Winkelassortiment retour	14
Opmerkingen	
Bestandsopbouw	
Voorbeeld XML-bestand	
Bestandsnaam	16





Versie informatie

versie	datum	pagina	wijziging
1.08	27-03-2008	diverse	Beschrijving aanpassen aan huidige aanwezige
			functionaliteit
		diverse	Aansturing vanuit CWA
		8	Koppeling Winkelassortiment verwijderd
		diverse	Weekstaat en Omzetgegevens nog niet actief
1.09	08-04-2008	6	nieuwe rubriek plucode
1.10	31-03-2010	6	eancode wordt niet gevuld met EAN21
1.11	23-06-2010	4	Beschrijven wijze van doorgeven UPC-A
1.12	06-02-2013	Diverse	Toevoegen actiebestelnummer en eancode bij actie. Bijwerken documentatie voor artikel met dieetinfo, vegetarisch, veganistisch en rauwemelk.
3.34	06-09-2013	Diverse	Versienummer gelijk gemaakt aan CWA; verduidelijking beperkt/uitgebreid artikelbestand; bijwerken e-mail adressen; wijzigen PBS naar CWA
3.34	06-09-2013	Diverse	NWO vervangen door formuleorganisatie, telefoon en fax Practicom aangepast, acties en BTW
3.39	20-10-2014	10-11	Uitbreiden met mixmatch acties
3.40	18-12-2014	6-9	Verduidelijking statiegeld Toevoegen voedingswaarden en overige ontbrekende rubrieken in variant Voedingswaarden.

Inleiding

Om het artikel / assortimentbeheer voor de winkelier eenvoudiger te maken is er gekozen om een Centrale Winkel Automatisering (CWA) te bouwen. Met dit softwarepakket worden van diverse leveranciers, op een centraal punt, artikelbestanden ontvangen.

Aangesloten winkeliers maken hun eigen keuzes in het assortiment dat zij willen ontvangen eventueel in samenwerking met de formuleorganisatie. Op het moment dat de artikelbestanden worden ontvangen hebben zij de keuze welke artikelen 'in de kassa' komen.

In dit document worden de specificaties beschreven van de communicatie tussen het CWA en de kassasystemen. Zodat het voor een kassaleverancier eenvoudig is om een interface met het CWA te realiseren.

Hiermee kunnen we gezamenlijk de kwaliteit van de artikelgegevens garanderen.

We maken gebruik van bestanden in XML formaat. Dit betekent dat het eenvoudig mogelijk is om in de toekomst de koppelingen uit te breiden met extra gegevens.

Voor vragen en/of opmerkingen kunt u altijd contact opnemen:

Algemeen management
Bavo van den Idsert
T 06 2616 0049

Servicedesk Paul Soeterbroek T 06 2266 7943 F 084 736 96 58 E servicedesk@cwadiensten.nl

Software Martin Spaans T 0413 850 700 F 0413 850 711 E cwaservicedesk@practicom.net



1 Communicatie / aanlevering bestanden

De communicatie tussen de CWA en de kassa's vindt plaats via FTP (File Transfer Protocol). Op een onafhankelijke locatie wordt een FTP server ingericht waar de CWA zijn bestanden kan aanbieden en ophalen. De winkelier kan met een 'druk op de knop' in zijn kassa-software de bestanden ophalen en neerzetten. Elke winkel krijgt een eigen map welke is beveiligd met een wachtwoord.

2 Communicatie van CWA naar Winkel

De volgende bestanden worden vanaf de CWA naar de winkel gestuurd:

- **Artikelbestand**; dit bestand bevat alle artikelen van de leveranciers welke de winkelier heeft geselecteerd
- Acties; dit zijn de actieartikelen voor de winkel. De winkelier kan zelf kiezen of hij actieartikelen wil ontvangen en zo ja van welke leveranciers.

3 Communicatie van Winkel naar CWA

De volgende bestanden worden vanaf de winkel terug naar de CWA gestuurd:

- Winkelassortiment retour; in dit bestand staan o.a. de actuele prijzen zoals de winkelier deze voert, staan de artikelen die de ondernemer zelf heeft toegevoegd en hiermee kan het assortiment in de CWA worden gevuld.
- Weekstaat en Omzetgegevens; dit onderdeel is nog niet ingevuld met een XML-bestand. Dit volgt nog.



4 Artikelbestand

Er zijn de volgende varianten van het artikelbestand:

- i) alleen de basisrubrieken
- ii) Uitgebreid (Dieetinfo): basisrubrieken plus de rubrieken ingrediënten, dieetinfo, proefdiervrij, vegetarisch, veganistisch en rauwemelk.
- iii) Uitgebreid extra (Dieetinfo+): rubrieken Uitgebreid (Dieetinfo) plus de dieetinfo rubrieken mosterd en weekdieren, aantaldagenhoudenbaar, bewaartemperatuur en gebruikstips.
- iv) Voedingswaarden: rubrieken Uitgebreid extra (Dieetinfo+) plus de voedingswaarde rubrieken, keurmerkbio, keurmerkoverig, herkomstregio, en de maten van de verpakking.

Dit kan per winkel worden ingesteld.

Nr	Veldnaam	Type	* Omschrijving / inhoud
1.	eancode	Alfanumeriek	* De rubriek heeft als mogelijke waarden: - EAN8 (lengte 8) - UPC-A (lengte 12, bij lengte 11 wordt er een voorloopnul toegevoegd 1) - EAN13 (lengte 13) - EAN23 (lengte 13)
2.	omschrijving	Alfanumeriek	*
3.	kassaomschrijving	Alfanumeriek	Korte omschrijving van het product tbv de kassa
4.	plucode	Numeriek	4cijferige plucode. De levering van deze rubriek moet per winkel in het CWA worden aangezet.
5.	weegschaalartikel	Numeriek	1 = waar / 0 = niet waar
6.	wichtartikel	Numeriek	1 = waar / 0 = niet waar
7.	pluartikel	Numeriek	1 = waar / 0 = niet waar
8.	inhoud	Numeriek	* Inhoud van de verpakking
9.	eenheid	Alfanumeriek	* Aanduiding van de inhoud. Mogelijke waarden zijn: • builtje • capsule • cl • druppel • Gram • kg • Liter • m • Ml • stuk

¹ Opmerking: bij het aanmaken van een bestand voor Our en Orchestra wordt een UPC-A met 11 cijfers zonder voorloopnul geleverd.

Versie 3.40 / 18-12-2014 © 2014 CWA pagina 6 van 16



				• tablet
10.	verpakkingce	Alfanumeriek	*	Verpakking van consumenten eenheid; fles, pak
11.	statiegeld	Numeriek		Bedrag Dit veld wordt alleen opgenomen wanneer het statiegeld is gevuld.
12.	merk	Alfanumeriek	*	
13.	kwaliteit	Alfanumeriek	*	 Kwaliteitsaanduiding met als mogelijke waarden: Biologisch Demeter Niet-biologisch Natuur/wild BDIH
14.	keurmerkbio	Alfanumeriek		
15.	keurmerkoverig	Alfanumeriek		
16.	herkomst	Alfanumeriek		Land van herkomst van het product in de vorm van de tweeletterige ISO 3166 code van het land van herkomst van het product, zie www.artikelperfect.nl/iso3166countrycodes.xls .
17.	herkomstregio	Alfanumeriek		
18.	btw	Numeriek	*	BTW percentage 0, 6 of 21
19.	cblcode	Alfanumeriek	*	Zie http://www.artikelperfect.nl/download/ CBLcodes.xls . Alleen waardes op het laagste niveau worden aangeleverd, d.w.z. de laatste twee posities zijn ongelijk aan 00.
20.	leveranciernummer	Alfanumeriek	*	Identificerend nummer binnen de CWA van een leverancier. Is een getal van 4 cijfers.
21.	bestelnummer	Alfanumeriek	*	Bestelnummer van artikel bij leverancier
22.	sve	Numeriek	*	Standaard verpakkings eenheid bij leverancier
23.	status	Alfanumeriek	*	Mogelijke waarden: Actief – Non actief – Gesaneerd
24.	ingredienten	Alfanumeriek		Beschrijving van de ingrediënten
	dieetinformatie			0 = onbekend / 1 = aanwezig / 2 = niet aanwezig / 3 = mogelijk aanwezig
25.	d204			Cacao
26.	d209			Glutamaat
27.	d210			Gluten
28.	d212			Ei
29.	d213			Kip
30.	d214			Melk
31.	d234			Koriander
32.	d215			Lactose
33.	d239			Lupine
34.	d216			Maïs
35.	d217			Noten
36.	d217b			Notenolie
37.	d220			Peulvruchten



38.	d221		Pinda's
39.	d221b		Pindaolie
40.	d222		Rogge
41.	d223		Rundvlees
42.	d236		Schaaldieren
43.	d235		Selderij
44.	d238		Sesam
45.	d238b		Sesamolie
46.	d225		Soja
47.	d226		Soja-olie
48.	d228		Sulfiet
49.	d230		Tarwe
50.	d232		Varkensvlees
51.	d237		Vis
52.	d240		Wortel
53.	d241		Mosterd
54.	d242		Weekdieren
	algemeen		
55.	proefdiervrij	Numeriek	Mogelijke waarden: $0 = \text{onbekend} / 1 = \text{ja} / 2 = \text{nee}$
56.	vegetarisch		
57.	veganistisch		
58.	rauwemelk		
59.	aantaldagenhoudbaar		
60.	bewaartemperatuur		
61.	gebruikstips		
62.	lengte		
63.	breedte		
64.	hoogte		
	voedingswaarden		Dit is een herhalende groep, zie de voorbeeldcode hieronder. Een voedingswaarde wordt alleen opgenomen wanneer voedingswaarde is gevuld. 0 (nul) is hierbij ook een waarde.
65.	code	Numeriek	
66.	voedingswaarde	Alfanumeriek	
	prijzen		
67.	inkoopprijs	Numeriek	
68.	consumentenprijs	Numeriek	
69.	ingangsdatum	Alfanumeriek	Datum in de vorm eejj-mm-dd.



Opmerkingen

- Bij bedragen wordt als decimaal teken de punt gebruikt, met maximaal 2 posities achter de punt (bijvoorbeeld 24.99).
- De kolom met een 'sterretje' (*) geeft aan dat de rubriek altijd is gevuld.
- De vetgedrukte veldnamen zijn geen velden maar dienen om onderscheid te maken tussen verschillende groepen.

Bestandsopbouw

De opbouw van het bestand is als volgt:

- Header

In de vorm:

- <?xml version="1.0" encoding="ISO-8859-1" ?>
- <xmlartikel>
- Product 1 met rubrieken conform bovenstaande tags
- Product 2
- Product n
- Afsluiting van header

In de vorm: </xmlartikel>

Voorbeeld XML-bestand

```
<?xml version="1.0" encoding="ISO-8859-1"?>
<xmlartikel>
      product>
              <eancode>8713466500435/eancode>
             <omschrijving>Halfvolle melk pak per stuk/omschrijving>
             <kassaomschrijving>Halfvolle melk pak</kassaomschrijving>
             <inhoud>1</inhoud>
             <eenheid>Liter
             <verpakkingce>pak</verpakkingce>
              <merk>Zuiver Zuivel</merk>
             <kwaliteit>Biologisch</kwaliteit>
             <herkomst>NL</herkomst>
             <btw>6</btw>
             <cblcode>1110505
             <leveranciernummer>1001</leveranciernummer>
             <br/>
<br/>
destelnummer>1131</bestelnummer>
             <sve>1</sve>
             <status>Actief</status>
             <ingredienten>Ingredienten: melk (1.5% vet)</ingredienten>
             <d204>2</d204>
             <d209>2</d209>
             <d210>2</d210>
              <voedingswaarde>
               <code>1</code>
               <waarde>660</waarde>
```

CWA natuurvoeding

Handleiding koppeling CWA – kassa

```
</rd>
</voedingswaarde>
<voedingswaarde>
<code>25</code>
<waarde>2.5</waarde>
</voedingswaarde>
<inkoopprijs>0.65</inkoopprijs>
<consumentenprijs>0.88</consumentenprijs>
<ingangsdatum>2008-04-02</ingangsdatum>
</product>
</xmlartikel>
```

Bestandsnaam

De bestandsnaam wordt opgebouwd als volgt:
- winkelnummer + " artikelen " + datum in de vorm eejjmmdd + ".xml".
Het winkelnummer wordt door de CWA toegekend.

Voorbeeld: "artikelen 20080401.xml".



5 Acties

1. Velden actie

Nr	Veldnaam	Type		Omschrijving / inhoud
1.	actiecode	Numeriek	*	Code van de detie
2.	omschrijving	Alfanumeriek	*	Omschrijving van de actie
3.	ingangsdatum	Alfanumeriek	*	Ingangsdatum van de actie
4.	ingangstijd	Alfanumeriek		Ingangstijd van de actie. Deze rubriek wordt niet
				gebruikt.
5.	einddatum	Alfanumeriek	*	Emadatum van de detie.
6.	eindtijd	Alfanumeriek		Eindtijd van de actie. Deze rubriek wordt niet
				gebruikt.
7.	leveranciernummer	Alfanumeriek	*	rachtmeetena nammer omnen ac e w/r van een
				leverancier. Is een getal van 4 cijfers.
8.	leveranciernaam	Alfanumeriek		
9.	eancode	Alfanumeriek		De EAN code van het artikel.
				Opname van deze rubriek kan per winkel worden
1.0			<u>.</u>	ingesteld.
10.	bestelnummer	Alfanumeriek	*	
				Voor mixmatchcode 4 en 5 is dit het
				bestelnummer waarmee de mixmatch wordt
1.1	4: -14 -1	A 1C		geleverd, deze heeft echter verder geen betekenis.
11.	actiebestelnummer	Alfanumeriek		Apart bestelnummer voor de actie
				Opname van deze rubriek kan per winkel worden ingesteld.
12.				ingestera.
13.	inkoopprijs	Numeriek	*	Deze rubriek wordt niet gebruikt bij een
13.	шкооррија	Tumerick		mixmatch actie
14.	consumentenprijs	Numeriek	*	
		-,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		mixmatch actie
15.				
16.	mixmatchcode	Numeriek		Code van de mixmatch actie
				Dit is de code van de mixmatchsoort, mogelijke
				waarden:
				• 1 = tweede product met x% korting
				• 2 = x halen, y betalen
				• 3 = bij aanschaf van bestelnummer, product x
				gratis
				• 4 = x producten (uit een groep y) voor een
				prijs €z
				• 5 = precies de producten uit een groep y, voor
				een prijs €z
17.				
18.	mixmatchparameter_x	Alfanumeriek		Waarde van x (zie bij omschrijving
				mixmatchcode) bij mixmatch actie.





			Een gevulde waarde van de rubriek kan zijn: • een getal voor een percentage • een geheel getal voor een aantal • een bestelnummer van een product
19.	mixmatchparameter_y	Alfanumeriek	Waarde van y (zie bij omschrijving mixmatchcode) bij mixmatch actie. een gevulde waarde van de rubriek kan zijn: • een geheel getal als aantal • een groep van bestelnummers Om een eenvoudige XML-structuur te houden, wordt een groep van bestelnummers opgenomen in 1 tag gescheiden door een puntkomma (,).
20.	mixmatchparameter_z	Numeriek	Waarde van z (zie bij omschrijving mixmatchcode) bij mixmatch actie. Een gevulde waarde van de rubriek kan zijn: • een bedrag als prijs

Opmerkingen

- Bij bedragen wordt als decimaal teken de punt gebruikt, met maximaal 2 posities achter de punt (bijvoorbeeld 24.99).
- De kolom met een 'sterretje' (*) geeft aan dat de rubriek altijd is gevuld.

Bestandsopbouw

De opbouw van het bestand is als volgt:

- Header

In de vorm:

<?xml version="1.0" encoding="ISO-8859-1"?>

<xmlactie>

- Actieproduct 1 met rubrieken conform bovenstaande tags
- Actieproduct 2
- Actieproduct n
- Afsluiting van header

In de vorm: </xmlactie>

Voorbeeld XML-bestand





```
<eancode>8718226740106</eancode>
              <br/>
<br/>
bestelnummer>1131</bestelnummer>
              <actiebestelnummer>123888</bestelnummer>
              <aantal>0</aantal>
              <inkoopprijs>1.25</inkoopprijs>
              <consumentenprijs>1.75</consumentenprijs>
              <voldoetals>Min</voldoetals>
              <mixmatchcode>0</mixmatchcode>
              <type>Aantal</type>
       </actie>
       <actie>
              <actiecode>2</actiecode>
              <actieomschrijving>Folderactie</actieomschrijving>
              <ingangsdatum>2006-01-01</ingangsdatum>
              <ingangstijd>00:00</ingangstijd>
              <einddatum>2006-01-31
              <eindtijd></eindtijd>
              <leveranciernummer>1002</leveranciernummer>
              <leveranciersnaam>Natudis BV</leveranciersnaam>
              <eancode>8718226740137
              <br/>bestelnummer>183462</bestelnummer>
              <actiebestelnummer>104183462</bestelnummer>
              <aantal>0</aantal>
              <inkoopprijs>4.25</inkoopprijs>
              <consumentenprijs>17.25/consumentenprijs>
              <voldoetals>Min</voldoetals>
              <mixmatchcode>0</mixmatchcode>
              <type>Aantal</type>
       </actie>
</xmlactie>
```

Bestandsnaam

De bestandsnaam wordt op de volgende manier opgebouwd:
- winkelnummer + " Actie " + datum in de vorm eejjmmdd + ".xml"

Voorbeeld: "14 Actie 20060828.xml".



6 Winkelassortiment retour

1. Velden winkel

Nr	Veldnaam	Type	*	Omschrijving / inhoud
1.	winkelnummer	Numeriek	*	Wordt toegewezen door het CWA
2.	naam	Alfanumeriek		
3.	plaats	Alfanumeriek		

2. Velden artikel

Nr	Veldnaam	Type		Omschrijving / inhoud
1.	eancode	Alfanumeriek	*	De rubriek heeft als mogelijke waarden:
				- EAN8 (8 posities)
				- UPC-A (12 posities)
				- EAN13 (13 posities)
				- EAN21 (13 posities)
				- EAN23 (13 posities)
2.	omschrijving	Alfanumeriek	*	
3.	kassaomschrijving	Alfanumeriek		Korte omschrijving van het product tbv de kassa
4.	weegschaalartikel	Numeriek		1 = waar / 0 = niet waar
5.	wichtartikel	Numeriek		1 = waar / 0 = niet waar
6.	pluartikel	Numeriek		1 = waar / 0 = niet waar
7.	inhoud	Numeriek	*	Inhoud van de verpakking
8.	eenheid	Alfanumeriek	*	Aanduiding van de inhoud.
9.	verpakkingce	Alfanumeriek	*	Verpakking van consumenten eenheid; fles, pak
10.	statiegeld	Numeriek		Bedrag
11.	merk	Alfanumeriek	*	
12.	kwaliteit	Alfanumeriek	*	Kwaliteitsaanduiding
13.	herkomst	Alfanumeriek		Land van herkomst van het product
14.	btw	Numeriek	*	BTW percentage 0, 6 of 19
15.	cblcode	Alfanumeriek	*	
16.	leveranciernummer	Alfanumeriek	*	
17.	leveranciersnaam	Alfanumeriek		
18.	bestelnummer	Alfanumeriek	*	Bestelnummer van artikel bij leverancier
19.	sve	Numeriek	*	Standaard verpakkings eenheid bij leverancier
20.	schaplocatie_looppad	Numeriek		
21.	schaplocatie_schap	Numeriek		
22.	schaplocatie_plank	Numeriek		
23.	ingredienten	Alfanumeriek		Beschrijving van de ingrediënten
24.	inkoopprijs	Numeriek	*	
25.	consumentenprijs	Numeriek	*	
26.	ingangsdatum	Alfanumeriek		
27.	einddatum	Alfanumeriek		



Opmerkingen

- Bij bedragen wordt als decimaal teken de punt gebruikt, met maximaal 2 posities achter de punt (bijvoorbeeld 24.99).
- De kolom met een 'sterretje' (*) geeft aan dat de rubriek altijd is gevuld.
- Dit bestand bevat veel velden die ook al bij de artikelen staan. Dit is nodig voor artikelen die niet bekend zijn in de CWA.

Bestandsopbouw

```
De opbouw van het bestand is als volgt:
```

- Header

In de vorm:

- <?xml version="1.0" encoding="ISO-8859-1"?>
- <xmlwinkelassortiment>
- Winkelkop

In de vorm:

- <winkelkop>
- <winkelnummer>xx</winkelnummer>
- <naam>xx</naam>
- <plass>xxx</plasts>
- </winkelkop>
- Product 1 met rubrieken conform bovenstaande tags
- Product 2
- Product n
- Afsluiting van header

In de vorm: </xmlwinkelassortiment>

Voorbeeld XML-bestand

```
<?xml version="1.0" encoding="ISO-8859-1"?>
<xmlwinkelassortiment>
       <winkelkop>
              <winkelnummer>14</winkelnummer>
              <naam>Natuurwinkel Haarlemmerdijk</naam>
              <ple><ple>ats>Amsterdam</ple>
       </winkelkop>
       product>
              <eancode>8713466500435/eancode>
              <omschrijving>Halfvolle melk pak per stuk</omschrijving>
              <kassaomschrijving>Halfvolle melk pak</kassaomschrijving>
              <inhoud>1</inhoud>
              <eenheid>liter</eenheid>
              <verpakkingce>pak</verpakkingce>
              <merk>Zuiver Zuivel</merk>
              <kwaliteit>EKO</kwaliteit>
              <herkomst>Nederland</herkomst>
              <br/>btw>6</btw>
              <cblcode>1110505 </cblcode>
              <leveranciernummer>1001</leveranciernummer>
              <leveranciersnaam>1001</leveranciersnaam>
```

CWA natuurvoeding

Handleiding koppeling CWA – kassa

Bestandsnaam

De bestandsnaam wordt op de volgende manier opgebouwd:
- winkelnummer + " winkelassortiment retour " + datum in de vorm eejjmmdd

Voorbeeld: '14 winkelassortiment retour 20080601.xml'.